

**UNIVERSITY OF MUMBAI**  
No. UG/100 of 2018-19

**CIRCULAR:-**

Attention of the Principals of the Affiliated Colleges, the Head University Departments and Directors of the recognized Institutions in Humanities Faculty is invited to this office circular No. UG/246 of 2017-18, dated 23<sup>rd</sup> October, 2017 relating to syllabus of Diploma -I (HSK 3) & Diploma - II (HSK 4) Chinese Mandarin Course.

They are hereby informed that the recommendations made by the Ad-hoc Board of Studies in Chinese at its meeting held on 23<sup>rd</sup> April, 2018 have been accepted by the Academic Council at its meeting held on 5<sup>th</sup> May, 2018 vide item No. 4.16 and that in accordance therewith, the amended Scheme of Examination for Diploma Course in Chinese Mandarin (HSK 3 & 4) has been brought into force with effect from the academic year 2018-19, accordingly. (The same is available on the University's website [www.mu.ac.in](http://www.mu.ac.in)).

MUMBAI - 400 032  
21<sup>st</sup> August, 2018

To

  
(Dr. Dinesh Kamble)  
I/c REGISTRAR

The Principals of the affiliated Colleges, the Head University Departments and Directors of the recognized Institutions in Humanities Faculty. (Circular No. UG/334 of 2017-18 dated 9<sup>th</sup> January, 2018.)

**A.C/4.16/05/05/2018**

\*\*\*\*\*

No. UG/100 -A of 2018

MUMBAI-400 032 21<sup>st</sup> August, 2018

Copy forwarded with Compliments for information to:-

- 1) The I/c Dean, Faculty of Humanities,
- 2) The Chairman, Ad-hoc Board of Studies in Chinese,
- 3) The Director, Board of Examinations and Evaluation,
- 4) The Director, Board of Students Development,
- 5) The Co-Ordinator, University Computerization Centre,

  
(Dr. Dinesh Kamble)  
I/c REGISTRAR

# UNIVERSITY OF MUMBAI



## Syllabus for Approval

Sr. No.	Heading	Particulars
1	Title of the Course	Diploma II (HSK 4)
2	Eligibility for Admission	Diploma I (HSK 3) passed
3	Passing Marks	180 marks out of 300
4	Ordinances / Regulations ( if any)	
5	No. of Years / Semesters	120 hours
6	Level	Diploma
7	Pattern	Hourly basis
8	Status	Revised
9	To be implemented from Academic Year	From Academic Year <u>2017-18</u>

Date: 20<sup>th</sup> Feb 2017

Signature:

Name of BOS Chairperson / Dean: \_\_\_\_\_

UNIVERSITY OF MUMBAI

CONFUCIUS INSTITUTE

**DIPLOMA II (HSK 4)**

**CHINESE MANDARIN**

**PART TIME PROGRAMME**

ORDINANCES & SYLLABUS

Programme 2017 onwards

(As per Credit System)

TO BE INTRODUCED FROM THE ACADEMIC YEAR 2017-18

**Part time Programme 2017-2018**

**UNIVERSITY OF MUMBAI**

## Confucius Institute

**Programme: DIPLOMA II in CHINESE MANDARIN (HSK 4)**

**Credits: 4**

**Duration: 120 hrs**

### **Objectives:**

1. Imparting communication skills in Chinese Mandarin for Level 4. Teaching of higher intermediate Chinese Mandarin language to students who have passed Level 3. A minimum of 1200 Chinese words will be taught along with detailed information on Chinese culture. Chinese character will be increased largely. The learners shall gain ability to discuss on a wide range of topics and the ability to communicate fluently, with native Chinese speakers.
2. Facilitation of learning of intermediate Chinese Mandarin language by imparting reading, writing, understanding and speaking skills by latest teaching methods.

### **Rationale of Diploma II Chinese Mandarin (Level 4):**

The level of proficiency attained at the end of this course is that of near total fluency in spoken Chinese and the understanding of it. The Diploma II in Communicative Chinese Mandarin (Level 4), is the higher intermediate level of learning the Chinese Language through the integrated communicative approach. The required intense interaction with the methodologies, tools and techniques of teaching, deployed as in the teaching of various languages, including foreign languages make this the comfort level in the learning of the Chinese language. Mandarin Chinese now develops into a comfortably spoken and understood second, third or foreign language.

### **Programme Description:**

The programme shall enable the learners to communicate in Chinese at a normal level in their daily, academic and professional lives. The learners will be able to recognize more characters and excel in writing. Building on the base of Level 3, the learner will learn clear expression, emphasizing, exclamation, degree, frequency, to remind, comfort, encourage and express emotions etc with a certain level of fluency. They will develop communication skills of speaking, reading, listening and understanding for daily routine use as well as a fluency in social interaction, even with native Chinese speakers. The learners shall possess the ability to further their Chinese Mandarin language studies by going into advanced level courses.

Ordinances and Regulations as per the credit system of the Faculty of Arts, University of Mumbai

O \_\_\_\_\_ Title: **Diploma II Chinese Mandarin (Level 4)**

O \_\_\_\_\_ Eligibility: Students seeking admission to this programme should have passed Diploma I Chinese Mandarin (Level 3)

R \_\_\_\_\_ Intake Capacity: 50

R \_\_\_\_\_ Teaching Faculty Qualification: as per the University norms for part time courses with training in communicative approach to language teaching.

R\_\_\_\_\_ Duration of the Course: 120 hours  
R\_\_\_\_\_ Fees: Tuition fees: Rs. 20000/-  
Exam fees: Rs. 360/- (to be paid at the time of admission)  
R\_\_\_\_\_ Standard of Passing: 180 marks out of 300  
R\_\_\_\_\_ Scheme of Syllabus and Evaluation  
R\_\_\_\_\_ Scheme of examination: 300 marks total:  
100 marks: Listening  
100 marks: Reading  
100 marks: Writing

Pattern of the exam paper: As per model paper Hanban.

External Candidates with equivalent prerequisite competence shall be permitted to appear for the Diploma II Chinese Mandarin (Level 4) by paying a fees of Rs. 10000/-

Note: The Confucius Institute may also become the exam centre for HSK Hanban soon. In such an event, HSK Levels 1-6 and HSKK Levels 1-3 examinations will be offered by the Institute and the additional fees will be as below:

HSK 4 Rs. 4500/-

Syllabus:

Prescribed textbook:

1. Liu Xun, *New Practical Chinese Reader 4*, 2<sup>nd</sup> edition, Beijing Language and Culture University Press
2. Jiang Liping, *Standard Course HSK 4shang and xia*, Beijing Language and Culture University Press

(Ready Course Material till book is out)

Additional audio visual and print material to be compiled by the teacher.

Regular / Online material as per available infrastructure and resources.